

ST.GEORGE'S CHURCH FLUSHING
Leadership

Rector 主任牧师

The Rev. Paul Xie

Curate 助理牧师

The Rev. Carrie Lu Zhang

Deacon 會吏

The Rev. Majorie Boyden- Edmonds

Vestry Wardens 堂長

Shirley Nelson Kaity Chang

Vestry Members 堂董

Yvonne Henry Tracy Wei
Gloria Medina Zai Xing Gao
Emily Ortiz Erica Kan

Treasurer 司库

Long Lin

Clerk of the Vestry 書記

Yvonne Henry



三月聖工輪值



日期	讀經	代 禱	聖壇準備 (餅酒奉獻)
3/19/2023 大齋4	王毓涓 蔣瑋亮	周黎敏	廖祖華 吳安爾 (洪松柏 & 懿齡)
3/26/2023 大齋5	孫 玲 郭曉帥	魏曉凡	趙 健 吳安爾 (許 濤 & 崔麗莎)



ST. GEORGE'S CHURCH
135-32 38th Avenue
Flushing, N.Y. 11354

T:718-359-1171 F:718-359-1279

<http://www.stgeorges1702.org>



大齋第四主日

上午11时中文崇拜
2023年3月19日

聖公會聖佐治堂
紐約，法拉盛

An original Royal Charter
Episcopal Church
in the nation and in the City
of New York
英王御准的美國聖公會教堂

WE ARE ONE HEART. ONE BODY, ONE SPIRIT!



歡迎

T:718-359-1171

F:718-359-1279

<http://www.stgeorges1702.org>

歡 迎

熱烈歡迎您來到基督教美國聖公會長島教區聖佐治堂。本堂於1702年在美國獨立前，由英國傳教士建立，至今已有321年的歷史。現在，位於法拉盛市中心的聖佐治堂被列為紐約市地標建築，為大家提供了一個多元文化的屬靈聖地。

每週日我們提供三種語言的崇拜。上午9:30是英文崇拜，下午1:00是西班牙語崇拜。11:00是中文崇拜，由主任牧師謝松齡主持，他講國語及英語。我們每週三上午十時也有中文崇拜，十一時至十二時有研經班，方便週日要上班不能前來教堂的教友參加。週一到週五早上十一時到下午三時，教堂開放給公眾敬拜和禱告。我們還有基督徒的婚禮和葬禮服務。

在主日中文崇拜期間，我們另設兒童主日學，分班提供從2歲到14歲兒童的靈性培育。我們還有每個月一次的見證禱告會；不定期舉辦的洗禮班；其他活動項目，如國畫班，球類，棋類，及各項社區服務。

我們熱烈地歡迎您來到上帝的家！無論您是誰，從何處而來，我們都是上帝的兒女。在這古老而莊嚴華麗的教堂內聆聽上帝的話語，敬拜和事奉上帝，您會深深地感受到上帝的大愛，及賜給我們豐豐富富的恩典，您會有發自內心的另外一種靈性生命的感受。

感謝上帝帶領您來到我們的教會，願上帝祝福您！

崇拜期間請保持安靜，關閉手機，谢谢！

擘餅

公禱書 214

羔羊頌

聖餐詩

普天頌讚 171, 91, 258

聖餐後禱文

公禱書215

祝福

退堂詩

普天頌讚 304

禱告事項

- a. 為普世聖公宗禱告。
- b. 為長島教區禱告。
- c. 為美國聖公會柯瑞主席主教本教區勞倫斯主教、為本堂牧師。為各主教、牧師和會吏禱告。
- d. 為本堂的英語、西語和華語事工及婦女事工禱告。
- e. 為本堂的牧師、堂長、堂董代禱。
- f. 為實現本堂的共同價值、外展事工禱告；為週三的研經小組，聖壇事工、詩班練習、團契同工、青年團契、大專團契及主日學禱告。
- g. 為未信主的家人及在外地的弟兄姊妹禱告，求主看顧。
- h. 為身體軟弱的弟兄姊妹禱告：特別為周時榮, Pauline Kelly，張宏恩，蘆佳軒, 陈金相, Shirley Wee，張慧珠，左文艷 禱告。
- i. 為在本週生日及各種喜慶紀念日的弟兄姊妹禱告。
- j. 為美國總統、紐約州州長、紐約市市長及世界和平代禱。

我們知道上帝不聽罪人，惟有敬奉上帝、遵行他旨意的，上帝才聽他。從創世以來，未曾聽見有人開了生來就失明的人的眼睛。這人若不是從上帝來的，甚麼也不能做。」他們回答他說：「你完全是生在罪中的，還要來教訓我們嗎？」於是他們把他趕出去了。耶穌聽說他們把他趕出去，就找到他，說：「你信人子嗎？」那人回答說：「主啊，人子是誰？告訴我，好讓我信他。」耶穌對他說：「你已經看見他，現在和你說話的就是他。」他說：「主啊，我信！」他就拜耶穌。耶穌說：「我為審判到這世上來，使不能看見的看見，能看見的反而失明。」同他在那裏的法利賽人聽見這些話，就對他說：「難道我們也失明了嗎？」耶穌對他們說：「你們若是失明的，就沒有罪了；但現在你們說『我們能看見』，你們的罪還在。」

講道	謝松齡牧師
尼吉亞信經	公禱書 208
代禱	Form III 公禱書 237
平安禮	普天頌讚597
奉獻禮	普天頌讚 20

聖餐禮

祝聖禮文（一）	公禱書 211
祝聖禮	公禱書 212
主禱文	公禱書末頁

大齋第四主日

進堂詩	Hymn in Procession	普天頌讚56
懺悔禮文	A Penitential Order: Rite Two	公禱書201
十誡	The Decalogue	公禱書200
聖哉上帝	Trisagion– Holy God	公禱書206

主日祝文

恩慈的聖父，你當讚美的聖子耶穌基督從天降臨，成為賜生命給世界的真糧：求主常常將這靈糧賜給我們，使基督住在我們裡面，我們也住在基督裡面。聖子和聖父、聖靈，一同永生，一同掌權，惟一上帝，永無窮盡。阿們。

聖言

經課 撒母耳記上 16：1-13

耶和華對撒母耳說：「我既厭棄掃羅作以色列的王，你為他悲傷要到幾時呢？你將膏油盛滿了角；來，我差遣你到伯利恆人耶西那裏去，因為我在他兒子中已看中了一個為我作王的。」撒母耳說：「我怎麼能去呢？掃羅一聽見，就會殺我。」耶和華說：「你可以手裏牽一頭小母牛去，說：『我來是要向耶和華獻祭。』你要請耶西來一同獻祭，我會指示你當做的事。我對你說的那個人，你要為我膏他。」撒母耳遵照耶和華的話去做，來到伯利恆，城裏的長老都戰戰兢兢出來迎接他，有人問他說：「你是為平安來的嗎？」他說：「為平安來的，我來是要向耶和華獻祭。你們要使自己分別為聖，來跟我一同獻祭。」撒母耳把耶西和他眾兒子分別為聖，請他們來一同獻祭。他們來的時候，撒母耳看見以利押，就心裏說，耶和華的受膏者一定在耶和華面前了。

耶和華卻對撒母耳說：「不要只看他的外貌和他身材高大，我不揀選他。因為耶和華不像人看人，人是看外貌，耶和華是看內心。」耶西叫亞比拿達從撒母耳面前經過，撒母耳說：「耶和華也不揀選他。」耶西又叫沙瑪經過，撒母耳說：「耶和華也不揀選他。」耶西叫他七個兒子都從撒母耳面前經過，撒母耳對耶西說：「這些都不是耶和華所揀選的。」撒母耳對耶西說：「你的兒子都在這裏了嗎？」他說：「還有一個最小的，看哪，他正在放羊。」撒母耳對耶西說：「你派人去叫他來；他若不來這裏，我們必不坐席。」耶西就派人去叫他來。他面色紅潤，雙目清秀，容貌俊美。耶和華說：「起來，膏他，因為這就是他了。」撒母耳就用角裏的膏油，在他的兄長中膏了他。從這日起，耶和華的靈就大大感動大衛。撒母耳起身回拉瑪去了。

詩篇： 23

- 1 耶和華是我的牧者，我必不致缺乏。
- 2 他使我躺臥在青草地上，領我在可安歇的水邊。
- 3 他使我的靈魂甦醒，為自己的名引導我走義路。
- 4 我雖然行過死蔭的幽谷，也不怕遭害，
因為你與我同在；你的杖、你的竿，都安慰我。
- 5 在我敵人面前，你為我擺設筵席；
你用油膏了我的頭，使我的福杯滿溢。
- 6 我一生一世必有恩惠慈愛隨著我；我且要住在耶和華的殿中，直到永遠。

書信 以弗所書 5:8-14

從前你們是暗昧的，但如今在主裏面是光明的，行事為人要像光明的子女—光明所結的果子就是一切的良善、公義、誠實。總要察驗甚麼是主所喜悅的事。那暗昧無益的事，不可參與，倒要把這種事揭發出來。因為，他們暗中所做的，就是連提起來都是可恥的。凡被光所照明的都顯露出來，因為使一切顯露出來的就是光。所以有話說：「你這睡著的人醒過來吧！要從死人中復活，基督要光照你了。」

福音聖詩

普天頌讚 29

福音

約翰福音 9:1-41

耶穌往前走的時候，看見一個生來就失明的人。門徒問耶穌：「拉比，這人生來失明，是誰犯了罪？是這人還是他的父母呢？」耶穌回答：「既不是這人犯了罪，也不是他的父母，而是要在他身上顯出上帝的作為來。趁著白日，我們必須做差我來的那位的工；黑夜來到，就沒有人能做工了。我在世上的時候，是世上的光。」耶穌說了這些話，就吐唾沫在地上，用唾沫和了泥抹在盲人的眼睛上，對他說：「你到西羅亞池子裏去洗。」（西羅亞翻出來就是「奉差遣」。）於是他去，洗了，回來就看見了。他的鄰舍和素常見他討飯的人，就說：「這不是那從前坐著討飯的人嗎？」有的說：「是他」；又有的說：「不是，卻是像他。」他自己說：「是我。」於是他們對他說：「你的眼睛是怎麼開的呢？」那人回答：「有一個名叫耶穌的，他和了泥抹我的眼睛，對我說：『你到西羅亞池子去洗。』我去一洗，就看見了。」他們對他說：「那個人在哪裏？」他說：「我不知道。」他們把以前失明的那個人帶到法利賽人那裏。耶穌和泥開他眼睛的那一天是安息日。法利賽人又問他是怎麼得看見的。他對他們說：「他把泥抹在我的眼睛上，我一洗，就看見了。」於是法利賽人中有的說：「這個人不是從上帝來的，因為他不守安息日。」另有的說：「一個罪人怎能行這樣的神蹟呢？」他們之間就產生了分裂。於是他們又對那盲人說：「他開了你的眼睛，你說他是怎樣的人呢？」他說：「他是個先知。」猶太人不信他以前是失明，後來能看見的，等到叫了他的父母來，問他們說：「這是你們的兒子嗎？你們說他生來是失明的，現在怎麼看見了呢？」他的父母就回答說：「他是我們的兒子，生來就失明，這是我們知道的。至於他現在怎麼能看見，我們卻不知道；是誰開了他的眼睛，我們也不知道。他已經是成人，你們問他吧，他自己會說。」他父母說這些話，是怕猶太人，因為猶太人已經商定，若有宣認耶穌是基督的，要把他趕出會堂。因此他父母說「他已經是成人，你們問他吧」。於是法利賽人第二次叫了那以前失明的人來，對他說：「你要將榮耀歸給上帝，我們知道這人是個罪人。」那人就回答：「他是不是個罪人，我不知道；有一件事我知道，我本來是失明的，現在我看見了。」他們就問他：「他給你做了甚麼？是怎麼開了你的眼睛？」他回答他們：「我已經告訴你們了，你們不聽，為甚麼又要聽呢？難道你們也要作他的門徒嗎？」他們就罵他：「你是他的門徒，而我們是摩西的門徒。上帝對摩西說話是我們知道的，可是這個人，我們不知道他從哪裏來。」那人回答，對他們說：「他開了我的眼睛，你們竟不知道他從哪裏來，這真是奇怪！